



STATUTES/BY-LAWS

Amendments that came into force on 24 May 2025 at the General Assembly

Art 13 By-Laws: substantive amendment concerning the benefits payable to rightful claimants in the event of death.

Purpose of the amendment: to put minor children and adult children on an equal footing.

Examples of the application by default or upon request of the new Art. 13, para.1 a of the By-Laws

ALLOCATION OF CAPITAL	Spouse/Partner	Child 1 MINOR	Child 2 ADULT
Previously	60%	40%	0%
As of 24 May 2025: by default	MIN 50%	25%	25%
As of 24 May 2025: upon request, example 1	60%	20%	20%
As of 24 May 2025: upon request, example 2	70%	15%	15%

ALLOCATION OF CAPITAL	Spouse/Partner	Child 1 ADULT	Child 2 ADULT
Previously	100%	0%	0%
As of 24 May 2025: by default	MIN 50%	25%	25%
As of 24 May 2025: upon request, example	100%	0%	0%

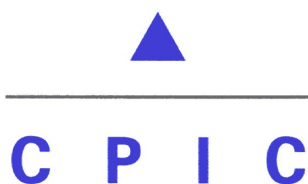
If you have children, please send us a new CPIC Beneficiary Clause.

Link to the documents : <https://www.cpic.ch/en/operations/clause-beneficiaire/>

Please do not hesitate to contact the CPIC secretariat if you have any questions

CAISSE DE PREVOYANCE DES INTERPRETES DE CONFERENCE
51 rue du Stand – 1204 Genève

AG / 24.05.2025
CF / 24.05.2025



STATUTES/BY-LAWS

Amendments that came into force on 24 May 2025 at the General Assembly

- **Art 21 new, By-Laws:** mention of a data protection policy and notice.
- **Art 22 By-Laws:** numbering changed (previously Art 21).

-
- **Art 24 §1 Statutes:** substantive amendment concerning the functioning of the Foundation Council and harmonisation with the By-Laws (Art. 16. §1 By-Laws).
 - **Art 16 §1 By-Laws:** substantive amendment concerning the functioning of the Foundation Council and harmonisation with the Statutes (Art. 24. §1 Statutes).

-
- **Art 6, 9 and 11 Statutes:** amendments of form.